

2010. szeptember 6., hétfő

IV

(Tájékoztatások)

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS
ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

EURÓPAI PARLAMENT

ÜLÉSSZAK: 2010 - 2011

2010. szeptember 6- 9-i ülések
STRASBOURG

2010. SZEPTEMBER 6-I ÜLÉS JEGYZŐKÖNYVE

(2010/C 314 E/01)

Tartalom	Oldal
1. Az ülészak folytatása	2
2. Az elnök nyilatkozata	2
3. Az előző ülés jegyzőkönyvének elfogadása	2
4. A Parlament tagjai	2
5. Kérelem a parlamenti mentelmi jog felfüggesztésére	3
6. A bizottságok és a küldöttségek tagjai	3
7. A Parlament tagjai	3
8. Dokumentumok benyújtása	3
9. Szóbeli választ igénylő kérdések és írásbeli nyilatkozatok (benyújtás)	7
10. Petíciók	9
11. Előirányzatok átcsoportosítása	12
12. A Parlament állásfoglalásaival kapcsolatos további intézkedések	13
13. Megállapodások szövegeinek a Tanács általi továbbítása	13
14. Tárgytalan írásbeli nyilatkozatok	13
15. Ügyrend	13
16. Az EU–Korea szabadkereskedelmi megállapodás kétoldalú védzáradéka ***I (vita)	14

2010. szeptember 6., hétfő

Tartalom (folytatás)	Oldal
17. Tisztességes jövedelem a gazdáknak: hatékonyabban működő élelmiszer-ellátási lánc (vita)	15
18. Emberi jogok Iránban, különösen Szakineh Mohammadi Astiani és Zahra Bahrami ügye (vita)	16
19. Egyperces felszólalások fontos politikai kérdésekben	16
20. Az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap finanszírozása és működése (rövid ismertetés)	17
21. A cégnyilvántartások összekapcsolása (rövid ismertetés)	17
22. A polgári és kereskedelmi ügyekben a joghatóság, valamint a határozatok elismerése és végrehajtása (rövid ismertetés)	17
23. Az etnikai kisebbségi csoportokba tartozó nők társadalmi integrációja (rövid ismertetés) . . .	18
24. A nők szerepe az idősödő társadalomban (rövid ismertetés)	18
25. A következő ülésnap napirendje	18
26. Az ülés berekesztése	18
JELENLÉTI ÍV	19

2010. SZEPTEMBER 6-i ÜLÉS JEGYZŐKÖNYVE

ELNÖKÖL: Jerzy BUZEK
elnök

1. Az ülészak folytatása

Az ülést 17.05-kor nyitják meg.

2. Az elnök nyilatkozata

Az elnök nyilatkozatban ítéli el, hogy a korábban már megkövezés általi halálra ítélt Szakineh Szakineh Mohammadi-Astianira újból 99 korbácsütést szabtak ki. Kéri az iráni hatóságokat, hogy semmisítsék meg ezt az újabb ítéletet, és hangsúlyozza, hogy a Parlament ellenzi a halálbüntetést.

3. Az előző ülés jegyzőkönyvének elfogadása

Az előző ülés jegyzőkönyvét elfogadják.

4. A Parlament tagjai

Az illetékes spanyol hatóságok bejelentették Sergio Gutiérrez Prieto kinevezését Magdalena Alvarez helyére, parlamenti képviselői minőségben, kinevezésének első napja: 2010. július 19.

Az eljárási szabályzat 3. cikkének (2) bekezdése értelmében a képviselői mandátum vizsgálatának befejezéséig, illetve az esetleges vitatása tárgyában történő határozathozatalig Sergio Gutiérrez Prieto elfoglalhatja a helyét a Parlamentben és annak szerveiben, és minden ehhez kapcsolódó jog megilleti őt, azzal a feltétellel, hogy előzetesen nyilatkozatot tesz, amely szerint nem folytat az európai parlamenti képviselői tisztséggel összeférhetetlen tevékenységet.

2010. szeptember 6., hétfő

5. Kérelem a parlamenti mentelmi jog felfüggesztésére

A Parlament elnökéhez eljuttattak egy Ágnes Hankiss képviselői mentelmi jogának felfüggesztésére irányuló kérelmet, egy, a Budapesti Központi Kerületi Bíróságon folyó bírósági eljárás keretében.

A kérelmet az eljárási szabályzat 6. cikke (2) bekezdésének értelmében az illetékes bizottsághoz, azaz a JURI bizottsághoz utalják.

6. A bizottságok és a küldöttségek tagjai

Az elnökhöz a következő kinevezési kérelmeket juttatta el a PPE képviselőcsoport:

A Japánnal fenntartott kapcsolatokért felelős küldöttség: Jan Olbrycht helyére Artur Zasada

Az Albániával, Bosznia-Hercegovinával, Szerbiával, Montenegróval és Koszovóval fenntartott kapcsolatokért felelős küldöttség: Jan Olbrycht

Az Irakkal fenntartott kapcsolatokért felelős küldöttség: Artur Zasada már nem tag

E kinevezések akkor minősülnek ratifikáltnak, ha nem tesznek ellenük ellenvetést a jelen jegyzőkönyv elfogadásáig.

7. A Parlament tagjai

Enikő Győri tájékoztatta a Parlament Elnökségét, hogy 2010. szeptember 1-jével kezdődően kinevezték a magyar kormány államtitkárait.

A Parlament tudomásul veszi a tájékoztatást és az Európai Parlament képviselőinek közvetlen és általános választójog alapján történő választásáról szóló okmány 7. cikke (1) bekezdésének és eljárási szabályzata 4. cikke (1)-(4) bekezdésének megfelelően 2010. szeptember 1-jével megállapítja a képviselői hely megüresedését.

8. Dokumentumok benyújtása

Az alábbi dokumentumokat nyújtották be:

1) a parlamenti bizottságok

1.1) jelentések:

- ***Ajánlás az Európai Unió és Japán közötti, a kölcsönös bűnügyi jogsegélyről szóló megállapodás megkötéséről szóló tanácsi határozattervezetről (05308/2010 - C7-0029/2010 - 2009/0188(NLE)) - LIBE bizottság - Előadó: Salvatore Iacolino (A7-0209/2010)
- ***I Jelentés az EU–Korea szabadkereskedelmi megállapodás kétoldalú védzáradékának végrehajtásáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról (COM(2010)0049 - C7-0025/2010 - 2010/0032(COD)) - INTA bizottság - Előadó: Pablo Zalba Bidegain (A7-0210/2010)
- ***I Jelentés az euroérmék hitelesítéséről és a pénzforgalom számára alkalmatlan euroérmék kezeléséről szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletére irányuló javaslatról (COM(2009)0459 - C7-0207/2009 - 2009/0128(COD)) - ECON bizottság - Előadó: Slavi Binev (A7-0212/2010)

2010. szeptember 6., hétfő

- Jelentés a jogalkotás minőségének javításáról – az Európai Bizottság 15. jelentése a szubszidiaritás és az arányosság elveinek alkalmazásáról szóló jegyzőkönyv 9. cikke értelmében (2009/2142(INI)) - JURI bizottság - Előadó: Lidia Joanna Geringer De Oedenberg (A7-0215/2010)
- Jelentés: EGT–Svájci akadályok a belső piac teljes körű megvalósítása előtt (2009/2176(INI)) - IMCO bizottság - Előadó: Rafał Trzaskowski (A7-0216/2010)
- Jelentés a cégnyilvántartások összekapcsolásáról (2010/2055(INI)) - JURI bizottság - Előadó: Kurt Lechner (A7-0218/2010)
- Jelentés a polgári és kereskedelmi ügyekben a joghatóságról, valamint a határozatok elismeréséről és végrehajtásáról szóló 44/2001/EK tanácsi rendelet végrehajtásáról és felülvizsgálatáról (2009/2140(INI)) - JURI bizottság - Előadó: Tadeusz Zwiefka (A7-0219/2010)
- Jelentés az etnikai kisebbségi csoportokhoz tartozó nők társadalmi integrációjáról (2010/2041(INI)) - FEMM bizottság - Előadó: Antonia Parvanova (A7-0221/2010)
- ***I Jelentés a munkavállalók Unión belüli szabad mozgásáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról (kodifikált szöveg) (COM(2010)0204 - C7-0112/2010 - 2010/0110(COD)) - JURI bizottság - Előadó: Lidia Joanna Geringer De Oedenberg (A7-0222/2010)
- Jelentés az újságírásról és az új médiáról – az európai nyilvános szféra kialakítása (2010/2015(INI)) - CULT bizottság - Előadó: Morten Løkkegaard (A7-0223/2010)
- Jelentés a gazdálkodók igazságos jövedelméről és az élelmiszer-ellátási lánc hatékonyabb európai működéséről (2009/2237(INI)) - AGRI bizottság - Előadó: José Bové (A7-0225/2010)
- ***II Ajánlás második olvasatra a Tanács által a tudományos célokra felhasznált állatok védelméről szóló európai parlamenti és tanácsi irányelvvel kapcsolatban első olvasatban elfogadott álláspontról (06106/1/2010 - C7-0147/2010 - 2008/0211(COD)) - AGRI bizottság - Előadó: Elisabeth Jeggle (A7-0230/2010)
- * Jelentés a Madeira és az Azori-szigetek autonóm régióba behozott egyes ipari termékekre a Közös Vámtarifa alapján alkalmazott autonóm vámtételek ideiglenes felfüggesztéséről szóló tanácsi rendeletre irányuló javaslatról (09109/2010 - C7-0106/2010 - 2009/0125(CNS)) - REGI bizottság - Előadó: Danuta Maria Hübner (A7-0232/2010)
- Jelentés az új, fenntartható gazdaságban rejlő foglalkoztatási potenciál feltárásáról (2010/2010(INI)) - EMPL bizottság - Előadó: Elisabeth Schroedter (A7-0234/2010)
- Jelentés a tagállamok foglalkoztatáspolitikáira vonatkozó iránymutatásokról szóló tanácsi határozatra irányuló javaslatról: Az Európa 2020 integrált iránymutatás II. része (COM(2010)0193 - C7-0111/2010 - 2010/0115(NLE)) - EMPL bizottság - Előadó: Csaba Őry (A7-0235/2010)
- Jelentés az európai globalizációs alkalmazkodási alap finanszírozásáról és működéséről (2010/2072(INI)) - BUDG bizottság - Előadó: Miguel Portas (A7-0236/2010)
- Jelentés a nők szerepéről az idősödő társadalomban (2009/2205(INI)) - FEMM bizottság - Előadó: Sirpa Pietikäinen (A7-0237/2010)

2010. szeptember 6., hétfő

- Jelentés az Európai Unió 2010-es pénzügyi évre vonatkozó, 2/2010. számú költségvetés-módosítási tervezetéről (12583/2010 - C7-0194/2010 - 2010/2046(BUD)) - BUDG bizottság (A7-0240/2010)
- ***I Jelentés a Moldovai Köztársaságnak nyújtandó makroszintű pénzügyi támogatásról szóló európai parlamenti és tanácsi határozatra irányuló javaslatról (COM(2010)0302 - C7-0144/2010 - 2010/0162(COD)) - INTA bizottság - Előadó: Iuliu Winkler (A7-0242/2010)
- Jelentés a Viktor Uspaskich mentelmi jogának felfüggesztésére irányuló kérelemről (2009/2147(IMM)) - JURI bizottság - Előadó: Bernhard Rapkay (A7-0244/2010)

2) a képviselők

2.1) szóbeli választ igénylő kérdések a kérdések órájára (az eljárási szabályzat 116. cikke) (B7-0454/2010)

— a Tanácsnak

Blinkevičiūtė Vilija, Kratsa-Tsagaropoulou Rodi, Țicău Silvia-Adriana, Papanikolaou Georgios, Chountis Nikolaos, Andrikienė Laima Liucija, Aylward Liam, McGuinness Mairead, Czarnecki Ryszard, Guerrero Salom Enrique, Crowley Brian, Gallagher Pat the Cope, Mitchell Gay, Posselt Bernd, Angourakis Charalampos

— a Bizottságnak

Paleckis Justas Vincas, Aylward Liam, McGuinness Mairead, Blinkevičiūtė Vilija, Papanikolaou Georgios, Crowley Brian, Gallagher Pat the Cope, Mitchell Gay, Posselt Bernd, Ludford Sarah, Țicău Silvia-Adriana, Florenz Karl-Heinz, Perello Rodriguez Andres, Van Brempt Kathleen, Szymański Konrad, Włosowicz Jacek, Kratsa-Tsagaropoulou Rodi, Honeyball Mary, Geringer de Oedenberg Lidia Joanna, Andrikienė Laima Liucija, Kósa Ádám, Claeys Philip, Papastamkos Georgios, Zwiefka Tadeusz, Czarnecki Ryszard, Kelly Seán, Toussas Georgios, Angourakis Charalampos, Tremopoulos Michail

2.2) állásfoglalásra irányuló indítványok (az eljárási szabályzat 120. cikke)

- Oreste Rossi. Állásfoglalásra irányuló indítvány a Genfi Egyezmény Törökország általi megsértéséről (B7-0473/2010)

utalva: illetékes: AFET

- Silvia-Adriana Țicău. Állásfoglalásra irányuló indítvány a 2010. június-júliusban Romániát sújtó árvizekről (B7-0474/2010)

utalva: illetékes: REGI
vélemény: ENVI, BUDG

- Oreste Rossi. Állásfoglalásra irányuló indítvány a polgári jogok korlátozásáról Ruandában (B7-0476/2010)

utalva: illetékes: DEVE
vélemény: AFET

2010. szeptember 6., hétfő

- Oreste Rossi. Állásfoglalásra irányuló indítvány a nők kínzásának formáiról Iránban (B7-0477/2010)

utalva: illetékes: FEMM
vélemény: DEVE, AFET

- Oreste Rossi. Állásfoglalásra irányuló indítvány a haiti gyermekek védelméről (B7-0478/2010)

utalva: illetékes: DEVE
vélemény: AFET

- Cristiana Muscardini. Állásfoglalásra irányuló indítvány a biztonság szempontjából érzékeny adatokkal rendelkező vállalatokat tartalmazó jegyzék összeállításáról, és az ilyen vállalatok tulajdonjog-átruházásának ellenőrzéséről (B7-0479/2010)

utalva: illetékes: LIBE
vélemény: JURI

- Oreste Rossi. Állásfoglalásra irányuló indítvány a Szomáliában kialakult humanitárius válságról (B7-0489/2010)

utalva: illetékes: DEVE
vélemény: AFET

- Lucas Hartong. Állásfoglalásra irányuló indítvány az EU éghajlat-politikája terén szükséges irányváltásról (B7-0490/2010)

utalva: illetékes: ENVI
vélemény: ITRE

2.3) ajánlásra irányuló javaslatok (az eljárási szabályzat 121. cikke)

- Andrew Duff. Az Európai Parlament eljárási szabályzatának módosítására irányuló javaslat – A 106. cikk (1) bekezdésének (új) és (3) bekezdésének módosítása – A Bizottság megválasztása (B7-0480/2010)

utalva: illetékes: AFCO

- Andrew Duff. Az Európai Parlament eljárási szabályzatának módosítására irányuló javaslat – A 192. cikk módosítása (Bizottsági koordinátorok és árnyékelőadók), új (2a) bekezdés beillesztése (B7-0481/2010)

utalva: illetékes: AFCO

- Andrew Duff. Az Európai Parlament eljárási szabályzatának módosítására irányuló javaslat – A XVII. melléklet (A Bizottság jóváhagyására vonatkozó iránymutatások) (1) bekezdésének módosítása (B7-0482/2010)

utalva: illetékes: AFCO

2010. szeptember 6., hétfő

9. Szóbeli választ igénylő kérdések és írásbeli nyilatkozatok (benyújtás)

Az alábbi dokumentumokat nyújtották be a képviselők:

1) szóbeli választ igénylő kérdések (az eljárási szabályzat 115. cikke):

- (O-0046/2010) felteszi: Franziska Katharina Brantner és Nicole Kiil-Nielsen, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében, Annemie Neyts-Uyttebroeck, Alexandra Thein, Ivo Vajgl, Sarah Ludford és Leonidas Donskis, az ALDE képviselőcsoport nevében, Véronique De Keyser, az S&D képviselőcsoport nevében, és Marie-Christine Vergiat, a GUE/NGL képviselőcsoport nevében, a Bizottsághoz: Az izraeli nem kormányzati szervezetekről szóló törvényjavaslat (B7-0319/2010),
- (O-0076/2010) felteszi: Arturs Krišjānis Kariņš, Tunne Kelam, Vytautas Landsbergis, Gunnar Hökmark, Bendt Bendtsen, Jacek Saryusz-Wolski, Ville Itälä, Sandra Kalniete, Inese Vaidere, Michael Gahler, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra és Laima Liucija Andrikienė, a PPE képviselőcsoport nevében, a Tanácsához: Közös kül- és biztonságpolitika (B7-0320/2010),
- (O-0081/2010) felteszi: Cornelis de Jong és Eva-Britt Svensson, a GUE/NGL képviselőcsoport nevében, Michael Cashman, Britta Thomsen, Marije Cornelissen, Sophia in 't Veld és Sirpa Pietikäinen, a Bizottsághoz: Az azonos nemű, házasságban vagy bejegyzett élettársi kapcsolatban élőkkel szembeni hátrányos megkülönböztetés (B7-0451/2010/jav.),
- (O-0092/2010) felteszi: Paolo De Castro, Véronique De Keyser, Jo Leinen és Adrian Severin, az S&D képviselőcsoport nevében, Liisa Jaakonsaari, Ivo Vajgl, Michael Cashman, Antigoni Papadopoulou, Vincent Peillon, Maria Eleni Koppa, Patrizia Toia, Jean Lambert, Tokia Saïfi, Maria Da Graça Carvalho, Tanja Fajon, Edite Estrela, Marietje Schaake, Jutta Steinruck, Mariya Nedelcheva, Kriton Arsenis, Santiago Fisas Ayxela, María Muñiz De Urquiza, Hélène Flautre, Rui Tavares, Vincenzo Iovine, Sonia Alfano, Zoran Thaler, Michel Dantin, Vittorio Prodi, Anne Delvaux, Alexandra Thein, Kyriacos Triantaphyllides, Charles Goerens, Nikolaos Chountis, Kader Arif, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Margrete Auken, Ioannis A. Tsoukalas, Roberto Gualtieri, Reinhard Bütikofer, Emilio Menéndez del Valle, Nicole Kiil-Nielsen, Raimon Obiols, Proinsias De Rossa, Antonia Parvanova, Erminia Mazzoni, Guido Milana, Olga Sehnalová, Stephen Hughes, Kartika Tamara Liotard, Sajjad Karim, Isabelle Durant, José Manuel Fernandes, Patrick Le Hyaric, Izaskun Bilbao Barandica, Gabriele Albertini, Malika Benarab-Attou, Rosario Crocetta, Thijs Berman, Pavel Poc, Daciana Octavia Sârbu, Richard Howitt, Ana Gomes, Ioan Enciu, Hans-Gert Pöttering, Marek Siwiec és Corina Crețu, a Bizottsághoz: A Jordán folyó, és különösen annak alsó folyása menti területek (B7-0452/2010),
- (O-0096/2010) felteszi: Rovana Plumb, Iliana Malinova Iotova, Pervenche Berès, Stephen Hughes, Alejandro Cercas, Gianni Pittella és Jutta Steinruck, az S&D képviselőcsoport nevében, a Bizottsághoz: A munkavállalók szabad mozgása - a román és a bolgár állampolgárokat érintő ideiglenes korlátozások az Európai Unió munkaerőpiacán (B7-0455/2010),
- (O-0097/2010) felteszi: Esther de Lange és Albert Deß, a PPE képviselőcsoport nevében, Thijs Berman és Jo Leinen, az S&D képviselőcsoport nevében, a Bizottsághoz: Az európai uniós burgo nyakeményítő-ágazat 2012 után (B7-0456/2010),
- (O-0102/2010) felteszi: Elizabeth Lynne, Pervenche Berès, az EMPL bizottság nevében, a Bizottsághoz: Az idősek hosszú távú gondozása (B7-0457/2010),

2010. szeptember 6., hétfő

- (O-0104/2010) felteszi: Sylvie Guillaume és Claude Moraes, az S&D képviselőcsoport nevében, Hélène Flautre és Judith Sargentini, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében, Cornelia Ernst, Rui Tavares és Marie-Christine Vergiat, a GUE/NGL képviselőcsoport nevében és Malika Benarab-Attou, a Bizottsághoz: Harmadik országokkal kötendő közösségi visszafogadási megállapodások (B7-0453/2010),
- (O-0114/2010) felteszi: Brian Simpson, a TRAN bizottság nevében, a Bizottsághoz: A 2008/6/EK irányelv végrehajtása a közösségi postai szolgáltatások belső piacának kiteljesítésére vonatkozóan (B7-0458/2010),
- (O-0117/2010/jav.1) felteszi: Claude Moraes, Michael Cashman és Monika Flašíková Beňová, az S&D képviselőcsoport nevében, a Bizottsághoz: Az azonos neműek közötti házasságok és élettársi kapcsolatok kölcsönös elismerése (B7-0459/2010),
- (O-0118/2010) felteszi: Sophia in 't Veld, Renate Weber, Niccolò Rinaldi, Sarah Ludford, Sonia Alfano, Cecilia Wikström, Alexander Alvaro és Gianni Vattimo, az ALDE képviselőcsoport nevében, a Bizottsághoz: Az azonos nemű párokkal szembeni hátrányos megkülönböztetés, a lesbikus, meleg, biszexuális és transznemű személyek (LMBT) jogai, uniós útterv (B7-0460/2010).

2) nyilvántartásba vett írásbeli nyilatkozatok (az eljárási szabályzat 123. cikke):

- Dieter-Lebrecht Koch és Thomas Ulmer, egy európai útlevel bevezetéséről a belső és külső protéziseket viselő személyeknek (0060/2010),
- Britta Thomsen, Elizabeth Lynne, Ilda Figueiredo, Karima Delli és Jacek Protasiewicz, egy hajléktalannal foglalkozó uniós stratégiáról (0061/2010),
- Joanna Senyszyn, Ivo Belet, Mary Honeyball, Seán Kelly és Hannu Takkula, az alapsportok fokozott uniós támogatásáról (0062/2010),
- Filip Kaczmarek, Karma Samdrup tibeti aktivista börtönbüntetéséről (0063/2010),
- Arlene McCarthy, Hélène Flautre, Sirpa Pietikäinen és Eva-Britt Svensson, a megszállt palesztin területekről származó termékek és áruk címkézéséről (0064/2010),
- Vincenzo Iovine, az aromák szabályozásáról a dohányzás elleni keretegyezményben (0065/2010),
- Vincenzo Iovine, a békéért életüket áldozók európai emléknepjének létrehozásáról (0066/2010),
- Andrzej Grzyb, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Marian-Jean Marinescu, Paul Rübig és Alejo Vidal-Quadras, az alternatív forrásokból származó gáz használatának lehetőségéről Európában (0067/2010).

2010. szeptember 6., hétfő

10. Petíciók

A következő, az alábbi időpontban nyilvántartásba vett petíciókat az eljárási szabályzat 201. cikke (6) bekezdésének megfelelően továbbították az illetékes bizottságnak:

2010. július 9.

Nijole Orentaite (Lithuanian Association for the Protection of Human Rights) (0578/2010); Darius Aidukauskas (0579/2010); López Florencio Salvador (Asociación de Mayoristas del Mercado Central de Pescados „El Barranco” de Mercasevilla) (0580/2010); Irene Garay Araujo (0581/2010); Maria Karagiannaki (0582/2010); Denis Sokolov (12 aláírás) (0583/2010); Marie Maurice Christian Dubruel de Broglio (0584/2010); Seppo Harinen (0585/2010); (bizalmas név) (0586/2010); Michel Louis (0587/2010); Reinhard Rink (0588/2010); Francesco Ghibaudi (0589/2010); Fabian Knipper (0590/2010); (bizalmas név) (0591/2010); Gordon Westerdale (0592/2010); Lukas Özdemir (Junge Aramäische Union) (0593/2010); Jörg Thieme (0594/2010); Henryka Magdalena Andersen (0595/2010); (bizalmas név) (0596/2010); Gerhard Holzinger (0597/2010); Cosmin Dumitru Rostogolea Cristea (0598/2010); (bizalmas név) (0599/2010); (bizalmas név) (0600/2010); Doreen Williams (0601/2010); Maria Luise Wex (0602/2010); Wiktor Władysław Woźniak (0603/2010); Kurt Weidlich (0604/2010); Teresa Pietrzak (Stowarzyszenie Sympatyków Ładu Obywatelskiego, Własności i Kapitału) (0605/2010); Tadeusz Balicki (Parafia Podwyższenia Krzyża Św. i NPNMP) (0606/2010); Johan Gaudesaboos (0607/2010); Catalin - Adrian Petre (0608/2010); Gerard-Bob Van Der Maas (0609/2010); Jerzy Jabłoński (0610/2010); (bizalmas név) (0611/2010); Emanuel Baciu (0612/2010); (bizalmas név) (0613/2010); Gabriele Wesenauer (0614/2010); Mircea Comaneci (Sindicatul Cadrelor Militare Disponibilizate) (0615/2010); (bizalmas név) (0616/2010); Alojzij Terlep (0617/2010); (bizalmas név) (0618/2010); László Siklósi (0619/2010); David Carracoi (0620/2010); Ana-Maria Enea (0621/2010); (bizalmas név) (0622/2010); (bizalmas név) (0623/2010); Gheorghe Crăciun (0624/2010); William Allen (0625/2010); (bizalmas név) (0626/2010); Ortwin Baier (Gemeinde Blankenfelde-Mahlow) (0627/2010); Ciprian Dobre (Parlamentul Romaniei, Birou Parlamentar) (0628/2010); Barbara Philippe (0629/2010); Jason Sschembri (0630/2010); Algirdas Paleckis (Socialistinis Liaudies Frontas) (0631/2010).

2010. július 12.

Harald Dittes (0632/2010); Maria Karagiannaki (0633/2010); Monchil Minchev (Grazhdansko sdruzhenie „Sevlievo za vsichki”) (0634/2010); (bizalmas név) (0635/2010); François Espuche (Association Gratte Papiers) (0636/2010); Fermín Laguarda Ferrer (Sociedad Agraria de Transformación) (0637/2010); Hilda Schmidt (Themis Euro-Juristas) (0638/2010); Ramona Plaza Mesón (0639/2010); (bizalmas név) (0640/2010); Celesino Huete Martínez (Asociación Colectivo Espartal-Ecologistas en Acción de Valdemoro) (0641/2010); Biagio Sciacchitano (Coordinamento Provinciale Salviamo Le Nostre Case) (0642/2010); Joan Ribas Cortadellas (Giró Advocats) (17 aláírás) (0643/2010); María Rosa Quiñonero Oliveras (Asociación Zeus) (0644/2010); (bizalmas név) (0645/2010); Francesco Carbone (0646/2010); Angel Luis Alcaraz Enebra (0647/2010); Dolores Padilla Racero (229 aláírás) (0648/2010); Enrico Ovaleo-Pandolfo (0649/2010); Celestino Fernández González (Asociación de Vecinos de Santa María de Solís) (0650/2010); Juan María García Gil (Unión Sindical de Controladores Aéreos) (0651/2010); Pierre Gérard (Comité de Défense des Frontaliers belgo-français CDF ASBL) (0652/2010); Ester Ruiz Martín (Asociación Plataforma Luna) (0653/2010); Umberto Mele (2 aláírás) (0654/2010); Francisco Mesa Díaz (0655/2010); (bizalmas név) (0656/2010); Alessandro Blasetti (0657/2010); Ángeles Moreno García (0658/2010); Javier Solloso Blanco (0659/2010); Adolfo Pablo Lapi (0660/2010); Sandra María Medina Morales (0661/2010); Nikolaos Georgoulas (0662/2010); Giannakopoulos Georgios (0663/2010); Alessandro Lai (0664/2010); Patrice Hénin (0665/2010); (bizalmas név) (0666/2010); Ana Martín Zurdo (0667/2010); Xavier Mennesson (SAS Les Jardins du Val) (0668/2010); (bizalmas név) (0669/2010); Adrian Dante Popescu (0670/2010).

2010. szeptember 6., hétfő

2010. július 19.

Alfred Bösherz (0671/2010); Markus Moore (0672/2010); Rudolf Stöhr (0673/2010); Philip Smalley (0674/2010); Johan Lindsjö (0675/2010); Anja Gowole (0676/2010); Cristina Dumitru (0677/2010); Jonathan Bishop (0678/2010); Sanjar Igamov (0679/2010); Ferenc Czibalmos-Kozma (0680/2010); Mark Sowery (0681/2010); Peter Pinnington (0682/2010); Janet Fitzgerald (Tick Talk Ireland) (0683/2010); Piotr Skonieczka (0684/2010); Sławomir Siwy (Związek Zawodowy - Celnicy PL) (0685/2010); Angelika Christa Niedermüller (0686/2010); Steffen Beier (0687/2010); Michael Stumpe (0688/2010); Przemysław Szmyt (0689/2010); Hanns Krugmann (0690/2010); (bizalmas név) (0691/2010); Emérita Cañada Martín (0692/2010); (bizalmas név) (0693/2010); (bizalmas név) (0694/2010); Robert Fournier (0695/2010); (bizalmas név) (0696/2010); (bizalmas név) (0697/2010); Monica Gennari (0698/2010); Georgia Pistolla (0699/2010); Suárez Helguera Pilar (Izquierda Xunida y Bloque por Asturias/Gozón) (0700/2010); (bizalmas név) (0701/2010); María de los Santos Galindo Gómez (0702/2010); Raychin Rachev (0703/2010); Thanasis Thimiopoulos (0704/2010); Miglino Francesco (0705/2010); Santiago Lamelo Fagilde (0706/2010); (bizalmas név) (0707/2010); (bizalmas név) (0708/2010); (bizalmas név) (21 aláírás) (0709/2010); Christine Delpont (Chorégraphique de Toulouse) (0710/2010).

2010. július 21.

Norbert Rath (0711/2010); Bernhard Fricke (David gegen Goliath e.V.) (0712/2010); (bizalmas név) (0713/2010); Udo Brings (Bio-Vit e.K.) (0714/2010); Gheorghe Parascan (0715/2010); (bizalmas név) (0716/2010); (bizalmas név) (0717/2010); (bizalmas név) (0718/2010); Alicia Librero Rincón (Asociación VYDA (Vida y Derecho Animal)) (37 aláírás) (0719/2010); Giulio Marini (0720/2010); (bizalmas név) (0721/2010); Antonio Badía Molina (0722/2010); (bizalmas név) (0723/2010); Franco Londei (0724/2010); Marco Noto (0725/2010); John E. Doherty (Irish Drivers Association) (0726/2010); Roberto Marcoccio (0727/2010); María del Carmen Cabello Caballero (0728/2010); Pedro Portillo Stempel (0729/2010); Mirko Bernardi (A.S.D. Hacking labs) (0730/2010); Melas Gianniotis (Enosi Asfaliston Boreiou Ellados - Union des assureurs du Nord de la Grece) (0731/2010); Roberto Giurastante (Greenaction Transnational) (0732/2010).

2010. július 26.

(bizalmas név) (3 aláírás) (0733/2010); Birgit Wichmann (0734/2010); Attila Csegzi (24 aláírás) (0735/2010); Peter Bittner (0736/2010); Dorothee Hübner (Bürgerinitiative Westliche Altmark) (0737/2010); Lech Gawłowski (0738/2010); Evgeny Svetlov (0739/2010); Kamil Altay (Hoffnungstern e.V. (Umutyildizi e.V.)) (2 aláírás) (0740/2010); Carmen Madalina Lupu (0741/2010); Argirios Tsorakis (0742/2010); Argirios Tsorakis (0743/2010); Halis Kamaci (0744/2010); Anna Stai (Antinazi Initiative) (2 aláírás) (0746/2010); Alexandra Payer (114 aláírás) (0747/2010); Dörte Fröhlich (2 aláírás) (0748/2010); Steven Gordon (0749/2010); Michael Norden (0750/2010); Emilio Pugliese (0751/2010); M. Bateman (0752/2010); Lothar Bösselmann (0753/2010); (bizalmas név) (0754/2010); Lowes Tony (Friends of the Irish Environment) (0755/2010); Bogusława Janczak (Stowarzyszenie Transportowcow Ziemi Lodzkiej) (3 aláírás) (0756/2010); Hartmut Tanneberger (2 aláírás) (0757/2010); Konstantinos Kouvopoulos (0758/2010); (bizalmas név) (0759/2010); Lazaros Tsikritzis (0760/2010); Giuseppe Babusci (0761/2010); José Luis González Godoy (0762/2010); Igor Forsberg (0763/2010); (bizalmas név) (0764/2010); Stefan Ardelean (0765/2010); (bizalmas név) (0766/2010); Mary Doris Sencion Colon (0767/2010); (bizalmas név) (0768/2010); (bizalmas név) (0769/2010); Christophe Peeters (0770/2010); Hannes Heikkilä (0771/2010); Jean-Luc Darlet (0772/2010); Jesús Fernández Arenas (0773/2010); Slavko Burstynjnsky (0774/2010); Iulian Jugarean (0775/2010); (bizalmas név) (0776/2010); (bizalmas név) (0777/2010); Antonio Cirillo (0778/2010); (bizalmas név) (0779/2010); (bizalmas név) (0780/2010); (bizalmas név) (0781/2010); (bizalmas név) (0782/2010); Romano De Leo (0783/2010); Adolfo Pablo Lapi (0784/2010); María Teresa Guardiola Chorro (3 aláírás) (0785/2010); Muhtar Indzhiser (0786/2010).

2010. szeptember 6., hétfő

2010. július 29.

Carmela Alberico (0787/2010); Michle Rigio (0788/2010); Nolan Sanchís Llopis (0789/2010); María José Manresa Gilabert (0790/2010); Carlo Rinaldo (0791/2010); Ulla-Maija Heikkonen (0792/2010); Gheorghe Craciun (0793/2010); Tomás Maceiras Palmeiro (0794/2010); (bizalmas név) (0795/2010); (bizalmas név) (0796/2010); Ivano Lasorsa (0797/2010); (bizalmas név) (0798/2010); Britta Schulz (0799/2010); Cristiana Cattaruzza (0800/2010); Franco Londei (0801/2010); Adolfo Pablo Lapi (0802/2010); Víctor Aznar Marcén Sindicato de Enfermería (Sindicato de Enfermería (SATSE)) (0803/2010); Adone Doni (0804/2010); Ernesto Aurelio Vandama Puentes (Asociación Cubana Española de Madrid y Ámbito Nacional) (0805/2010); Creta Farm A.B.E.E (0806/2010); Alexandrina Ferreira (0807/2010).

2010. augusztus 3.

Jesús Vozmediano (El Club De Doñana) (0808/2010); Juan Antonio Iborra Bernal (0809/2010); (bizalmas név) (0810/2010); Vincenzo Chianese (0811/2010); Norma Begoña Pérez Díaz (0812/2010); Dumitru Mîndru (0813/2010); Eva Reduello Fernández (0814/2010); Alberta Peddis (0815/2010); Rafael Vidal (0816/2010); (bizalmas név) (0817/2010); José Daniel Hidalgo Serrano (0818/2010); Maria Grecu (0819/2010); Adolfo Pablo Lapi (0820/2010); Mikael Kanervo (0821/2010); Alexandros Pargas (0822/2010); Vicente Felipe Sanchez Pedrosa (0823/2010); (bizalmas név) (0824/2010); Alice Vasilescu (0825/2010); (bizalmas név) (0826/2010); Francisco Caño Sánchez (0827/2010); Adolfo Pablo Lapi (0828/2010).

2010. augusztus 18.

Paulo Martins (0829/2010); Liudmila Bedricovschi (0830/2010); Gbenga Shadare (Transform Nigeria Movement) (15 aláírás) (0831/2010); (bizalmas név) (0832/2010); (bizalmas név) (0833/2010); György Kocsis (Tatabányaiért Egyesület Közhasznú Szervezet) (0834/2010); (bizalmas név) (0835/2010); Krisztina Szücs (0836/2010); Gekeler Jürgen (0837/2010); Tomas Venckevičius (Agapè) (0838/2010); Tomas Venckevičius (Agapè) (0839/2010); (bizalmas név) (0840/2010); (bizalmas név) (0841/2010); (bizalmas név) (0842/2010); Marcus Menzel (0843/2010); M. Bateman (0844/2010); Stefan Człapiński (0845/2010); Walter Menden (0846/2010); (bizalmas név) (0847/2010); Garifallia Tsioutsiou (0848/2010); Rustam Vasiliev (Baltic Republican Party) (0849/2010); Udo Wagler (0850/2010); (bizalmas név) (0851/2010); Kevin Brawn (0852/2010); Alexandra Mareschi (ILOG Foundation Ltd.) (0853/2010); Liidia Volkova (0854/2010); (bizalmas név) (0855/2010); Teresa Laska (Stowarzyszenie na rzecz wszystkich istot) (0856/2010); Richard Grögel (0857/2010); (bizalmas név) (0858/2010); (bizalmas név) (0859/2010); Benjamin Heim (0860/2010); Wolfram Erwin (0861/2010); Thoralf Jurtz (0862/2010); Melanie Christine Gebert (0863/2010); (bizalmas név) (0864/2010); (bizalmas név) (0865/2010); Hans Kassel (0866/2010); Golamali Shojaeitarighi (0867/2010); Michal Bajan (0868/2010); Jeraldine Blinston (0869/2010); (bizalmas név) (0870/2010); Ronald Schwarz (0871/2010); Henry Conboy (2 aláírás) (0872/2010); Guido Werner (0873/2010); Mariella Canfora (0874/2010); (bizalmas név) (0875/2010); Ahmed Jamal (Jim) Mortoza (0876/2010); Günther Burkhardt (0877/2010); Erich Schiller (0878/2010); Sven Kröger (0879/2010); Geza Szathmary (0880/2010); Rainer Conrads (Retrococes-Ampurda) (0881/2010); Siarhei Haurylau (0882/2010); Michael Keenan (2 aláírás) (0883/2010); (bizalmas név) (0884/2010); (bizalmas név) (0885/2010); (bizalmas név) (0886/2010); Flavio Miccono (I.P.A.) (0887/2010); Roberto Di Giandomenico (0888/2010); Sabin Marius Ispas (0889/2010); Lena Politaki (0890/2010); Fatma Naït-Sider (0891/2010); Mario Achille (0892/2010); Gregory M.A. Babajeff (0893/2010); Luis Felipe del Campo Villegas (0894/2010); Yolanda Eugenia Clemente Fernández (2 aláírás) (0895/2010); Germano Malefora (0896/2010); Manuel Poncelas Ferreira (0897/2010); (bizalmas név) (0898/2010); Giuseppe Morelli (0899/2010); (bizalmas név) (0900/2010); Elpidia Stefanidou (0901/2010).

2010. szeptember 6., hétfő

2010. szeptember 2.

Anthony McGough (3 aláírás) (0902/2010); Silvia Beltran Pallares (Plataforma Europea de los Consumidores y del Medio Ambiente) (0903/2010); Rosa Carmen de Somodevilla (Plataforma Europea de los Consumidores y del Medio Ambiente) (0904/2010); Rosa Carmen de Somodevilla (Plataforma Europea de los Consumidores y del Medio Ambiente) (0905/2010); Stanislaw Matuszewski (Izba Godpodarcza Producentow I Operatorow Urzadzen Rozrywkowych) (0906/2010); Maurice Nahmias (5 aláírás) (0907/2010); György Kocsis (Tatabányáért Egyesület Közhasznú Szervezet) (2 aláírás) (0908/2010); Vera Horejsova (Uga Na Ochrany Zvirat Cr) (0909/2010); Domingo Blanco Sidera (Sociedad Albacetense de Ornitología (SAO)) (0910/2010); Georgios Balias (0911/2010); Gheorghe Pavelescu (0912/2010); Janusz Wilczynski (0913/2010); Yehudith Huebner (The Committee for equitable Holocaust property loss compensation from Austria) (6 aláírás) (0914/2010); Gheorghe Parascan (0915/2010); Joseph Herber (0916/2010); Andrea Renner (0917/2010); (bizalmas név) (0918/2010); Sabahudin Berisa (0919/2010); Salvador Peiró Gómez (Centro de Acuicultura Experimental) (0920/2010); Victor Ruse (0921/2010); Manuel Antonio Cao Prado (Confradía de Pescadores a Coruña) (0922/2010); Zigurds Tikmanis (0923/2010); Gabor Zoltanne Kis (0924/2010); Santiago Barcia Rañales (Asociación de Amigos da Praia de Vilarrube (AAPV)) (431 aláírás) (0925/2010); Yolanda Eugenia Clemente Fernández (2 aláírás) (0926/2010); Sheila Arslanian (0927/2010); Krasimir Ivanov Romanov (0928/2010); René La Cour Sell (Danmarks Naturfredningsforening (Danish Society for Nature Conservation)) (2 aláírás) (0929/2010); Nel Ryno (Red Alert Orangutan Preservation Campaign) (0930/2010); Konstantinos Aivaliotis (5 aláírás) (0931/2010); Maria Karagiannaki (0932/2010); Gheorghe Marinescu (0933/2010); (bizalmas név) (0934/2010); (bizalmas név) (2 aláírás) (0935/2010); Fotios Panagiotakopoulos (0936/2010); (bizalmas név) (0937/2010); Anna Gatto (7 aláírás) (0938/2010).

11. Előirányzatok átcsoportosítása

A költségvetési rendelet - a Lisszaboni Szerződés hatálybalépését követően a költségvetési eljárásra alkalmazandó átmeneti intézkedésekről szóló együttes nyilatkozat 20. pontja szerint értelmezett - 24. cikke (4) bekezdésnek megfelelően a Költségvetési Bizottság engedélyezte az Európai Bizottság DEC 19/2010. számú előirányzat-átcsoportosítási javaslatát (N7-0028/2010 - C7-0154/2010 - 2010/2092(GBD)).

*

* *

A költségvetési rendelet - a Lisszaboni Szerződés hatálybalépését követően a költségvetési eljárásra alkalmazandó átmeneti intézkedésekről szóló együttes nyilatkozat 20. pontja szerint értelmezett - 24. cikke (4) bekezdésnek megfelelően a Költségvetési Bizottság engedélyezte az Európai Bizottság DEC 25/2010. számú előirányzat-átcsoportosítási javaslatát (N7-0030/2010 - C7-0159/2010 - 2010/2116(GBD)).

*

* *

A költségvetési rendelet - a Lisszaboni Szerződés hatálybalépését követően a költségvetési eljárásra alkalmazandó átmeneti intézkedésekről szóló együttes nyilatkozat 20. pontja szerint értelmezett - 24. cikke (4) bekezdésnek megfelelően a Költségvetési Bizottság engedélyezte az Európai Bizottság DEC 27/2010. számú előirányzat-átcsoportosítási javaslatát (N7-0033/2010 - C7-0176/2010 - 2010/2121(GBD)).

*

* *

A költségvetési rendelet - a Lisszaboni Szerződés hatálybalépését követően a költségvetési eljárásra alkalmazandó átmeneti intézkedésekről szóló együttes nyilatkozat 20. pontja szerint értelmezett - 24. cikke (4) bekezdésnek megfelelően a Költségvetési Bizottság engedélyezte az Európai Bizottság DEC 35/2010. számú előirányzat-átcsoportosítási javaslatát (N7-0032/2010 - C7-0175/2010 - 2010/2119(GBD)).

2010. szeptember 6., hétfő

12. A Parlament állásfoglalásaival kapcsolatos további intézkedések

A Parlament által a 2010. márciusi II. ülésen elfogadott állásfoglalásokkal kapcsolatos további intézkedésekről szóló bizottsági közlemény rendelkezésre áll a „Séance en direct” internetoldalon.

13. Megállapodások szövegeinek a Tanács általi továbbítása

A Tanács a következő dokumentumok hitelesített másolatát továbbította:

- A 2007. április 25-én és 30-án aláírt, az Amerikai Egyesült Államok és az Európai Közösség és tagállamai közötti légiközlekedési megállapodás módosításáról szóló jegyzőkönyv,
- Megállapodás az Európai Unió és Grúzia között a vízumok kiadásának megkönnyítéséről,
- Megállapodás az Európai Unió és az Amerikai Egyesült Államok között az Európai Unióból származó pénzügyi üzenetadatoknak a terrorizmus finanszírozását célzó program céljából történő feldolgozásáról és az Amerikai Egyesült Államok részére való átadásáról,
- Megállapodás az Európai Unió és a Feröer-szigetek kormánya között a tudományos és technológiai együttműködésről.

14. Tárgytalan írásbeli nyilatkozatok

A 0013/2010, 0014/2010, 0015/2010, 0016/2010. sz. írásbeli nyilatkozatok nem kapták meg a szükséges számú aláírást, így azok az eljárási szabályzat 123. cikke (5) bekezdésének rendelkezései értelmében tárgytalanok.

15. Ügyrend

A következő napirendi pont az ügyrend megállapítása.

Kiosztották a 2010. szeptemberi I. plenáris ülés végleges napirendtervezetét (PE 446.327/PDOJ), melynek módosítására a következő javaslatokat tették (az eljárási szabályzat 140. cikke):

Hétfő

2010. szeptember 2-án a Jogi Bizottság elfogadta Bernhard Rapkay jelentését Viktor Uspaskich mentelmi jogának felfüggesztéséről (A7-0244/2010). Az eljárási szabályzat 7. cikke (8) bekezdésének megfelelően a jelentés a ma esti napirend első pontjaként fog szerepelni.

*

* *

Roberta Angelilli, Gianni Pittella és legalább további 40 képviselő (az eljárási szabályzat 142. cikke alapján) sürgősségi eljárást kér az elnöktől, hogy a Szakineh Mohammadi-Astiani ügyéről szóló vitát (a PDOJ 143. pontja) hozzák előre csütörtök délutánról hétfőre.

Roberta Angelilli helyett Gianni Pittella indokolja a kérést, Mario Mauro támogatja a kérést és Hannes Swoboda, aki ragaszkodik ahhoz, hogy a benyújtott szövegről a vitát követően a lehető leghamarabb szavazzanak.

2010. szeptember 6., hétfő

A sürgősséget megszavazták. A pontot beillesztik az ülés napirendjébe.

Az állásfoglalásra irányuló javaslatok benyújtásának határidejét 2010. szeptember 6-án 19 órára, a közös állásfoglalásra irányuló javaslatok benyújtásának határidejét pedig 2010. szeptember 7-én 19 órára tűzték ki.

Szavazás: *szerda*

Kedd

Nincs javasolt változtatás.

*

* *

Az elnök hangsúlyozza az Unió helyzetéről szóló, a kedd délelőtti napirendjén szereplő vita jelentőségét (*a PDOJ 85. pontja*).

Az Elnökök Értekezlete 2010. szeptember 2-i, csütörtöki ülésén javaslatot tett a vita lebonyolítására, hogy a lehető legtöbb képviselő jelenlétét biztosítsák az ülésteremben. Az Elnökség ma esti ülésén fog foglalkozni a lebonyolítás rendjével. Az elnök ünnepélyesen kéri a képviselőket, hogy vegyenek részt a vitán.

Felszólal: Bernd Posselt és Sarah Ludford ellenzik az Elnökök Értekezlete javaslatait.

Felszólal: Joseph Daul pontosítja a javaslatok kontextusát és az Elnökség döntésére bízta a dolgot.

Felszólal: Francesco Enrico Speroni kéri, hogy a Parlament szavazhasson az Elnökök Értekezlete javaslatairól.

Szerda

Nincs javasolt változtatás.

Csütörtök

Vita az emberi jogok, a demokrácia és a jogállamiság megsértésének eseteiről (az eljárási szabályzat 122. cikke):

A Parlament döntésének megfelelően a Szakineh Mohammadi-Astiani ügyéről szóló vitára hétfőn fog sor kerülni.

*

* *

Az ügrendet megállapítják.

16. Az EU–Korea szabadkereskedelmi megállapodás kétoldalú védzáradéka *I**
(vita)

Jelentés az EU–Korea szabadkereskedelmi megállapodás kétoldalú védzáradékának végrehajtásáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról [COM(2010)0049 - C7-0025/2010 - 2010/0032(COD)] - Nemzetközi Kereskedelmi Bizottság. Előadó: Pablo Zalba Bidegain (A7-0210/2010)

2010. szeptember 6., hétfő

Pablo Zalba Bidegain előterjeszti a jelentést.

Felszólal: Karel De Gucht (a Bizottság tagja).

Felszólal: Daniel Caspary, a PPE képviselőcsoport nevében, Bernd Lange, az S&D képviselőcsoport nevében, Michael Theurer, az ALDE képviselőcsoport nevében, Helmut Scholz, a GUE/NGL képviselőcsoport nevében, Anna Rosbach, az EFD képviselőcsoport nevében, Christofer Fjellner, Gianluca Susta, Niccolò Rinaldi, Maria Eleni Koppa, Marielle De Sarnez, Evelyn Regner és George Sabin Cutaş.

ELNÖKÖL: Roberta ANGELILLI

alelnök

Felszólal: Elisabeth Köstinger.

Felszólal a „catch the eye” eljárás szerint: Miroslav Mikolášik, Bogusław Liberadzki, Olle Schmidt, Seán Kelly, Jiří Havel és Czesław Adam Siekierski.

Felszólal: Karel De Gucht, Pablo Zalba Bidegain és Robert Sturdy.

A vitát berekesztik.

Szavazás: 2010.9.7-i jegyzőkönyv 6.11. pont.

17. Tisztességes jövedelem a gazdáknak: hatékonyabban működő élelmiszer-ellátási lánc (vita)

Jelentés a gazdálkodók igazságos jövedelméről és az élelmiszer-ellátási lánc hatékonyabb európai működéséről [2009/2237(INI)] - Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Bizottság. Előadó: José Bové (A7-0225/2010)

José Bové előterjeszti a jelentést.

Felszólal: Dacian Cioloş (a Bizottság tagja).

Felszólal: Esther Herranz García (az ENVI bizottság véleményének előadója), Ashley Fox (az IMCO bizottság véleményének előadója), Elisabeth Köstinger, a PPE képviselőcsoport nevében, Marc Tarabella, az S&D képviselőcsoport nevében, Marian Harkin, az ALDE képviselőcsoport nevében, Martin Häusling, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében, James Nicholson, az ECR képviselőcsoport nevében, Jacky Hénin, a GUE/NGL képviselőcsoport nevében, Anna Rosbach, az EFD képviselőcsoport nevében, Diane Dodds, független, Albert Deß és Stéphane Le Foll.

ELNÖKÖL: Rainer WIELAND

alelnök

Felszólal: Marit Paulsen, Janusz Wojciechowski, João Ferreira, Andreas Mølzer, Michel Dantin, Iratxe García Pérez, Britta Reimers, Richard Ashworth, Elie Hoarau, Maria do Céu Patrão Neves, Csaba Sándor Tabajdi, Esther de Lange, Luís Paulo Alves, Astrid Lulling, Spyros Danellis, Christa Kläß, Vasilica Viorica Dăncilă, Giovanni La Via, Philippe Juvin, Peter Jahr, Sophie Auconie, Krisztina Morvai, Mairead McGuinness és Riikka Manner.

Felszólal a „catch the eye” eljárás szerint: Jarosław Kalinowski, Derek Vaughan, Oreste Rossi, Petru Constantin Luhan, Luis Manuel Capoulas Santos és Lara Comi.

Felszólal: Dacian Cioloş.

2010. szeptember 6., hétfő

ELNÖKÖL: Silvana KOCH-MEHRIN
alelnök

Felszólal: Franz Obermayr, a „catch the eye” eljárás lefolytatásáról (az elnök asszony tudomásul veszi a felszólaló megjegyzéseit és emlékeztet a vonatkozó rendelkezésekre) és José Bové.

A vitát berekesztik.

Szavazás: 2010.9.7-i jegyzőkönyv 6.12. pont.

18. Emberi jogok Iránban, különösen Szakineh Mohammadi Astiani és Zahra Bahrami ügye (vita)

A Bizottság nyilatkozata: Emberi jogok Iránban, különösen Szakineh Mohammadi Astiani és Zahra Bahrami ügye

Dacian Cioloș (a Bizottság tagja) nyilatkozatot tesz.

Felszólal: Roberta Angelilli, a PPE képviselőcsoport nevében, María Muñiz De Urquiza, az S&D képviselőcsoport nevében, Marietje Schaake, az ALDE képviselőcsoport nevében, Barbara Lochbihler, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében, Charles Tannock, az ECR képviselőcsoport nevében, Jacky Hénin, a GUE/NGL képviselőcsoport nevében, Francesco Enrico Speroni, az EFD képviselőcsoport nevében, Erminia Mazzoni, Silvia Costa, Nicole Kiil-Nielsen, Oreste Rossi, Michèle Striffler, Ana Gomes és Maria Da Graça Carvalho.

Felszólal a „catch the eye” eljárás szerint: Lena Kolarska-Bobińska, Marc Tarabella, Izaskun Bilbao Barandica, Krisztina Morvai és Barbara Matera.

Felszólal: Dacian Cioloș.

Az eljárási szabályzat 110. cikkének (2) bekezdése alapján beterjesztett állásfoglalási indítványokról később lesz szó.

A vitát berekesztik.

Szavazás: 2010.9.8-i jegyzőkönyv 6.3. pont.

19. Egyperces felszólalások fontos politikai kérdésekben

Az eljárási szabályzat 150. cikke jogcímén az alábbi képviselők, akik fontos politikai ügyekre kívánják felhívni a Parlament figyelmét, tesznek egyperces felszólalást:

Rosa Estaràs Ferragut, Alexander Mirsky, Chris Davies, François Alfonsi és Ashley Fox.

ELNÖKÖL: Dagmar ROTH-BEHRENDT
alelnök

Felszólal: Nikolaos Chountis, John Bufton, Csanád Szegedi, Mariya Nedelcheva, Vasilica Viorica Dăncilă, Izaskun Bilbao Barandica, Marek Henryk Migalski, Ilda Figueiredo, José Manuel Fernandes, Corina Crețu, Ramon Tremosa i Balcells, Marisa Matias, Jim Higgins, María Muñiz De Urquiza, Carl Haglund, Cristian Dan Preda, Cătălin Sorin Ivan, Metin Kazak, Martin Ehrenhauser, Miroslav Míkolášik, Derek Vaughan, Seán Kelly, Daciana Octavia Sârbu, Georgios Papanikolaou, Edit Herczog, Evelyn Regner és Sylvie Guillaume.

2010. szeptember 6., hétfő

20. Az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap finanszírozása és működése (rövid ismertetés)

Jelentés az Európai Globalizációs Alkalmazkodási Alap finanszírozásáról és működéséről [2010/2072(INI)] - Költségvetési Bizottság. Előadó: Miguel Portas (A7-0236/2010)

Miguel Portas rövid ismertetést tart.

Felszólal a „catch the eye” eljárás szerint: Elena Băsescu, Catherine Stihler, Seán Kelly, Frédéric Daerden és Ilda Figueiredo.

Felszólal: Dacian Cioloș (a Bizottság tagja).

Ezt a napirendi pontot lezárják.

Szavazás: 2010.9.7-i jegyzőkönyv 6.13. pont.

21. A cégnyilvántartások összekapcsolása (rövid ismertetés)

Jelentés a cégnyilvántartások összekapcsolásáról [2010/2055(INI)] - Jogi Bizottság. Előadó: Kurt Lechner (A7-0218/2010)

Kurt Lechner rövid ismertetést tart.

Felszólal a „catch the eye” eljárás szerint: Zuzana Roithová, Evelyn Regner, Silvia-Adriana Țicău és Monika Flašíková Beňová.

Felszólal: Dacian Cioloș (a Bizottság tagja).

Ezt a napirendi pontot lezárják.

Szavazás: 2010.9.7-i jegyzőkönyv 6.8. pont.

22. A polgári és kereskedelmi ügyekben a joghatóság, valamint a határozatok elismerése és végrehajtása (rövid ismertetés)

Jelentés a polgári és kereskedelmi ügyekben a joghatóságról, valamint a határozatok elismeréséről és végrehajtásáról szóló 44/2001/EK tanácsi rendelet végrehajtásáról és felülvizsgálatáról [2009/2140(INI)] - Jogi Bizottság. Előadó: Tadeusz Zwiefka (A7-0219/2010)

Tadeusz Zwiefka rövid ismertetést tart.

Felszólal a „catch the eye” eljárás szerint: Evelyn Regner, Sebastian Valentin Bodu és Monika Flašíková Beňová.

Felszólal: Dacian Cioloș (a Bizottság tagja).

Ezt a napirendi pontot lezárják.

Szavazás: 2010.9.7-i jegyzőkönyv 6.14. pont.

2010. szeptember 6., hétfő

23. Az etnikai kisebbségi csoportokba tartozó nők társadalmi integrációja (rövid ismertetés)

Jelentés az etnikai kisebbségi csoportokhoz tartozó nők társadalmi integrációjáról [2010/2041(INI)] - Nőjogi és Esélyegyenlőségi Bizottság. Előadó: Antonia Parvanova (A7-0221/2010)

Antonia Parvanova rövid ismertetést tart.

Felszólal a „catch the eye” eljárás szerint: Barbara Matera, Monika Flašíková Beňová, Elisabeth Köstinger, Nicole Kiil-Nielsen, Joanna Katarzyna Skrzydlewska és Franz Obermayr.

Felszólal: Dacian Cioloș (a Bizottság tagja).

Ezt a napirendi pontot lezárják.

Szavazás: 2010.9.7-i jegyzőkönyv 6.15. pont.

24. A nők szerepe az idősödő társadalomban (rövid ismertetés)

Jelentés a nők szerepéről az idősödő társadalomban [2009/2205(INI)] - Nőjogi és Esélyegyenlőségi Bizottság. Előadó: Sirpa Pietikäinen (A7-0237/2010)

Sirpa Pietikäinen rövid ismertetést tart.

Felszólal a „catch the eye” eljárás szerint: Zuzana Roithová, Karin Kadenbach, Petru Constantin Luhan, Catherine Stihler, Antonia Parvanova, Barbara Matera, Monika Flašíková Beňová, Ilda Figueiredo, Joanna Katarzyna Skrzydlewska és Silvia-Adriana Țicău.

Felszólal: Dacian Cioloș (a Bizottság tagja).

Ezt a napirendi pontot lezárják.

Szavazás: 2010.9.7-i jegyzőkönyv 6.16. pont.

25. A következő ülésnap napirendje

A következő napi ülés napirendjét megállapítják („Napirend” dokumentum, PE 446.327/OJMA).

26. Az ülés berekesztése

Az ülést 22.50-kor berekesztik.

Klaus Welle
főtitkár

Jerzy Buzek
elnök

2010. szeptember 6., hétfő

JELENLÉTI ÍV

Aláírók:

Abad, Áder, Agnew, Albrecht, Alfonsi, Allam, Alvaro, Alves, Andraesen, Andrés Barea, Andrikené, Angelilli, Angourakis, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Arif, Arlacchi, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Auconie, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Balčytis, Baldassarre, Balz, Balzani, Bartolozzi, Bănescu, Batten, Baudis, Bauer, Béchu, Belder, Belet, Bélier, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Berès, Berlato, Berlinguer, Berman, Bielan, Bilbao Barandica, Binev, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bodu, Borsellino, Boștinaru, Bové, Bozkurt, Bradbourn, Brepoels, Březina, Brok, Brons, Brzobohatá, Bufton, Bullmann, Bușoi, Busuttil, Bütikofer, Buzek, Cabrnich, Cadec, Callanan, van de Camp, Cancian, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Cashman, Caspary, Castex, Cavada, Cercas, Češková, Chatzimarkakis, Chichester, Childers, Chountis, Christensen, Claeys, Clark, Coelho, Coffferati, Collino, Colman, Comi, Cornelissen, Correia De Campos, Cortés Lastra, Silvia Costa, Cozzolino, Cramer, Creutzmann, Crocetta, Crowley, Cutaș, Czarnecki, Frédéric Daerden, van Dalen, Dăncilă, Danellis, Danjean, Dantin, Daul, David, Davies, De Angelis, de Brún, De Castro, Delli, Delvaux, De Mita, De Rosa, De Sarnez, Deß, Deutsch, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Duff, Durant, Dušek, Ehler, Ehrenhauser, Eickhout, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Fajon, Falbr, Farage, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fisas Ayxela, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Fontana, Foster, Fox, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallagher, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Gierak, Girling, Glante, Glattfelder, Godmanis, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, Gräßle, Grech, Grelrier, Grèze, Griesbeck, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Haglund, Hall, Händel, Handzlik, Hankiss, Hannan, Harbour, Harkin, Hartong, Hassi, Haug, Häusling, Hautala, Jiří Havel, Hedh, Helmer, Hénin, Herczog, Herranz García, Hibner, Jim Higgins, Joe Higgins, Nadja Hirsch, Hoang Ngoc, Hoarau, Hohlmeier, Hökmark, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hudghton, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, Iotova, Iovine, Itälä, Iturgaiz Angulo, Ivan, Jaakonsaari, Jääteenmäki, Jadot, Jahr, Járóka, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Joly, de Jong, Jordan Cizelj, Jørgensen, Juvin, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalinowski, Kalniete, Kamall, Kammerevert, Karas, Karim, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kazak, Tunne Kelam, Keller, Seán Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Klab, Klinz, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kohlčiek, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Béla Kovács, Kovatchev, Kowal, Kozlík, Kozłowski, Kožušník, Kraemer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Lambrinidis, Lange, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Foll, Le Grip, Legutko, Lehne, Leichtfried, Leinen, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Liberadzki, Lichtenberger, Liotard, Lisek, Lochbihler, Lope Fontagné, López Aguilar, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lynne, McAvan, McClarkin, McGuinness, McMillan-Scott, Macovei, Madlener, Manders, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mayer, Mayor Oreja, Mazzoni, Meissner, Melo, Méndez de Vigo, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Louis Michel, Mígalski, Mikolášik, Milana, Mirsky, Mitchell, Mólzer, Moraes, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Mulder, Muñiz De Urquiza, Muscardini, Natrass, Nedelcheva, Neuser, Neveďalová, Newton Dunn, Neynsky, Nicholson, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Nitras, Nuttall, Obermayr, Olbrycht, Olejniczak, Óry, Ouzký, Oviir, Pack, Padar, Paksas, Paleckis, Pallone, Panzeri, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Paška, Patrão Neves, Patriciello, Paulsen, Perello Rodriguez, Alojz Peterle, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Poręba, Portas, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Vittorio Prodi, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ranner, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Repo, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Rivellini, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübiger, Rubiks, Rühle, Saïfi, Salatto, Salvini, Sánchez Presedo, Sanchez-Schmid, Sárbu, Sargentini, Sartori, Saryusz-Wolski, Sassoli, Savisaar, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Martin Schulz, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Seiber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwiec, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Sógor, Soini, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Soullie, Speroni, Staes, Stassen, Štastný, Steinruck, Stevenson, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Dimitar Stoyanov, Emil Stoyanov, Strejček, Striffler, Sturdy, Surján, Susta, Alf Svensson, Eva-Britt Svensson, Swoboda, Szájer, Szegedi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Tavares, Taylor, Teixeira, Thaler, Thein, Theoharous, Theurer, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Ţicău, Tirolien, Toia, Tőkés, Tomaševski, Tošenovský, Toussas, Trautmann, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turunen, Tzavela, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Uspaskich, Vadim Tudor, Vaidere, Vajgl, Válean, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergnaud, Verheyen, de Villiers, Vlasák, Vlasto, Voss, Jarosław Leszek Wałęsa, Wallis, Watson, Manfred Weber, Renate Weber, Weiler, Weisgerber, Werthmann, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yannakoudakis, Záborská, Zahradil, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Ždanoka, Zemke, Zimmer, Zver, Zwiefka